



Korean University Student's Japanese Debating Competition

한국 대학생 일본어

제7회

第7回 韓国 大学生 日本語ディベート大会

디베이트 대회

부상: 9박10일 일본초청 4명!! 등

참가 접수 마감
8/19
(일)



토론논제

韓国は車庫証明制度を 導入すべきである。是か非か。

*본 논제는 디베이트 대회를 위해 운영위원회가 선정한 것이며 사실이 아닙니다.

서울대회

9/29 [토] 10시~
일본대사관 공보문화원

부산대회

9/30 [일] 10시~
부산외국어대학교

전국배

10/6 [토] 12시~
부산외국어대학교

주최 : 주대한민국일본국대사관 공보문화원, 주부산일본국총영사관,
주부산일본인회, 한국대학생일본어디베이트대회운영위원회

問い合せ
문의

한국대학생일본어디베이트대회운영위원회

E-Mail : nihongodebate@gmail.com

HomePage : <http://nihongodebate.wixsite.com/korea>

Facabook : <https://www.facebook.com/KoreaJapanDebate/>



参加申込
접수

E-mail접수

nihongodebate@gmail.com

~8/19(일)

대회 참가 팀 모집

부산대회

영남지역 소재대학

서울대회

영남지역 소재대학 외

참가 조건

- 일본어를 모국어로 하지 않는 자. (※ 자세한 내용은 운영위원회에 문의 요망)
- 국내 소재 대학에 재학중인 학생으로 구성되며, 소속 대학의 학과장의 추천을 받은 팀.
- 1대학에서 1팀(3~4명)이 출전한다. (※ 3명으로 출전도 인정합니다. 희망 팀 문의 바람)
- 4명 중 3명(3명 팀인 경우는 2명)은 일본 체류 경력이 1년 미만이어야 한다. 1명은 5년 미만 까지 인정한다.

구성

1팀 3~4명 (입론 · 질의 · 제1반박 · 제2반박) (※ 3명인 경우는 입론 담당자가 질의를 겸임)

규칙

홈페이지 (<https://goo.gl/5VVfj>) 에서 '대회규칙 · 세칙'을 확인하시기 바랍니다.

대전

각 대회 예선 2경기(긍정 · 부정) 후, 상위 팀으로 (준결승) 결승전을 실시한다.
서울대회 및 부산대회 우승/준우승 팀, 총4팀은 10월 6일(토)에 전국배(전국 대회)에 출전.

논제

※본 논제는 일반 공모 한 논제 중에서 선정 기준(<https://goo.gl/w8mXVv>)에 따라, 운영위원회가 선정한 것이다.

「韓国は車庫証明制度を導入すべきである。是か非か。」
(한국은 차고지 증명 제도를 도입해야 한다.)

[定義]

車庫証明制度とは、自動車を新規・移転・変更登録をする場合、自動車を保管できる場所(車庫)을確保することを義務付ける制度である。

※7.3개변. 기타 “プラン(PLAN)” 등 자세한 내용은「<https://goo.gl/aGHWBD>」를 확인바랍니다.

시상

< 서울대회 · 부산대회 >

<단체상> 우승(상장·상금), 준우승(상장·상금), 3위(상장·상금) × 2팀
<개인상> 입론상, 질의상, 제1반박상, 제2반박상(각 상장·상금)

< 전국배 >

<단체상> 우승(상장·상금·트로피·9박10일 일본초청 2명) 준우승(상장·상패·9박 10일 일본초청 2명) 3위(상장·상패) × 2팀
<개인상> 베스트 디베이터상 (상장·부상)

- ✓시상내역은 사정에 따라 변경될 수 있습니다.
- ✓일본초청에 참가할 수 있는 학생은 아래 조건에 맞는 학생에 한하므로 유의바랍니다.
 - 일본에 6개월 이상 체재한 경험이 없는 자.
 - 일본정부 초청 프로그램으로 방일 경험이 없는 자. (대사관 및 총영사관 주최/후원하는 디베이트대회, 변론대회, 연극 대회 등의 수상에 위한 방일연수 포함)

신청

-제출 서류

- ✓「추천서」 ※ 다운로드 <https://goo.gl/qW18kn>
※ 반드시 학과장에게 사인을 받은 후, 스캔 한 것을 보내 주시기 바랍니다.
- ✓「팀 전체 사진」 ※ 용량 2~4MB 정도로 얼굴이 선명하게 비쳐있는 팀 전체 사진(가로)
- ✓「참가 신청서」 ※ 다운로드 <https://goo.gl/YU9jeG>

-제출 마감

✓8/19 (일) 24:00 ※ 팜플렛 작성에 필요한 내용이기 때문에 기일 엄수 부탁드립니다.

-제출처

✓대회 운영위원회 : nihongodebate@gmail.com

기타

다음의 내용을 다시 확인하고 대회 규칙을 제대로 이해 한 후 대회에 임하도록 부탁드립니다.

- 1) 「참가 · 준비의 유의점」 ※ 다운로드 <https://goo.gl/bVw1g9>
- 2) 「체크리스트」 ※ 다운로드 <https://goo.gl/Wepfro>
- 3) “일본어디베이트 워크샵” <부산> 6/23(토) 13:00~ <서울> 7/7(토) 13:00~ ※ 자세한 내용은 HP에서.

디베이트란

'디베이트'는 어떤 논제에 대해서 다른 입장으로 나뉘어서 토론하는 것이다. 교육을 목적으로 실행하는 '교육 토론'은 ① 미리 설정된 논제를 이용하고, ② 긍정 부정의 양 입장으로 나뉘어 ③ 일정의 시간이나 순번 등의 규칙에 따라 ④ 제3자를 설득하는 커뮤니케이션 게임이다.

디베이트에서 얻을 수 있는 21세기 형 스킬, 취업활동 스펙 등

경기 디베이트의 단지 토론자의 우열이나 승부를 다투는 것이 아니라 토론을 향해서 준비하고 실제로 토론을 하고 대전 후에 토론의 경위를 되돌아보는 일련의 과정을 통해서 어학 능력 향상이나 주제에 대하여 더욱 깊은 이해를 얻는 것에 있다.

이런 스킬이 자란다!

배울 수 있다!

① 일본어 능력...

자료 읽기, 번역하기. 원고 쓰기. 말하기, 듣기.

② 전달력...

이해하기 쉬운 구성, 적당한 발성으로 사람들 앞에서 자신 있게 말하기.

③ 조사력 및 분석력...

디베이트에 필요한 자료 찾기, 정리하기.

④ 문제발견 및 해결 능력...

현상을 분석하고 플랜에 의한 문제 해결(=이점)과 불이익의 발생(=단점)에 대해 생각하기.

⑤ 편견 없는 사고력...

논제에 관해서 긍정·부정 양쪽 입장으로 생각하기. 상대의 입장(반론)을 의식하는 것을 통해서 더 강한 의논이 전개됨.

⑥ 논리적·비판적 사고력...

주장과 근거를 가진 논의를 의식하게 됨.

⑦ 사회문제에 정통함...

주제에 관해 깊이 배움.

⑧ 냉정함·침착성...

상대의 반론을 예상하고 논의를 전개함. 자기 의견을 부정되는 것에 익숙해짐.

⑨ 스스로 생각하고 의견을 가짐...

사고를 거듭하고 의견을 구하고 요구를 받는 습관.

⑩ 리더십·팀워크...

약 2~3개월 팀이 똘똘 뭉쳐 협동하면서 준비를 진척시킴.

⑪ 즐거움...

시합에 이김. 논의에서 이김. 자료를 발견함. 성취감을 느낌. 많은 사람과의 교류. 친구들과의 협력. 추억 만들기.

주최·후원

<주최>

- 주 대한민국 일본대사관 공보문화원
- 주 부산 일본국 총영사관
- 부산일본인회
- 한국대학생일본어디베이트대회 운영위원회

<후원>

- 韓·日 코코로 交流会
- Seoul Japan Club
- 법무법인 혜담
- (공재)일본한자능력검정협회
- BJT비즈니스일본어능력테스트
- 한국일본어학회
- NCD(일본컴퓨터다이나믹스)
- アスレプラス合同会社
- CUBE TOUR
- 주식회사ZUKEN
- 노무법인 예림
- 시사일본어사·시사일본어학원
- will mate
- JAL
- ANA
- FUJI XEROX
- TOSHIBA
- JAC Recruitment
- 일본국제교류기금서울문화센터
- 부산외국어대학교J-BIT사업단
- 가톨릭대학교CORE사업단
- 부산일본어교사회
- 주한일본어강사연구회
- 디베이트교육국제연구회
- 한국청년국제료규기구

부상

- ◆ 상장·트로피·상패
- ◆ 9박 10일 일본 초청
- ◆ 상금총액: 3,450,000원
- ◆ 학원 무료수강 티켓·할인 쿠폰
- ◆ 프린터, 비즈니스 백 등

(※상기 「후원」 「부상」은 제6회 대회의 예시이며, 변경 가능성이 있음)

대회출장까지

교류회 (4~5월)

워크숍 (5~6월)

팀 결성

논제발표 (6월)

브레인스토밍

자료수집, 정리

입론(긍정·부정) 작성

반박 자료작성/
질의 응답 검토

스피치 연습, 연습 시합 (8월)

서울·부산대회 (9월말)

전국배 (10월초)

(※ 준비 과정·진도는 각 팀의 상황에 맞춥니다.)

대회규정



4명(3명)1팀



※ 1~8의 숫자는 말하는 순서

◆ 긍정 측 입론은 플랜에 의한 이점을, 부정 측 입론은 플랜에 의한 단점을 논증

◆ 질의는 입론의 내용 등에 관한 질문을 함

◆ 반박은 주로 이점(단점)에 대한 반론 및 상대의 반론에 대해 재 반론을 함

◆ 판정은 3명~5명의 심판에 의해 이점과 단점의 크기 비교로 하여짐

◆ 각 지역대회는 긍정·부정 각 1시합씩의 예선 2시합을 함. 그 후, 예선 상위 팀에 의한 토너먼트전을 실시하여 우승팀을 결정함. 후일 서울 대표·부산 대표에 의한 전국배가 개최됨

자세한 내용은

<https://goo.gl/4B36NS>

과거 6대회 결과

제1회 대회(2012년)

논제:한국은 적극적 안락사를 법적으로 인정해야 한다.
참가 대학: 10개 대학
우승: 창원대
준우승: 동서대
제3위: 경성대, 동의대

제2회 대회(2013년)

논제:한국은 선거의 기권에 벌칙을 마련해야 한다.
참가 대학: 15개 대학
우승: 명지대
준우승: 부산외대
제3위:충남대, 동의대

제3회 대회(2014년)

논제:한국은 자동차 취득시에 주차 스페이스의 확보를 의무화해야 한다.
참가 대학: 15개 대학
우승: 명지대
준우승: 부산외대

제4회 대회(2015년)

논제:일본은 외국인 노동자의 수용을 확대해야 한다.
참가 대학: 11개 대학
우승: 동의대
준우승: 성공회대
제3위: 경성대, 건국대

제5회 대회(2016년)

논제:한국은 육아 휴업을 의무화해야 한다.
참가 대학: 10개 대학
우승: 동의대
준우승: 건국대
제3위: 명지대, 성공회대

제6회 대회(2017년)

논제:한국은 119구급차를 유료화 해야 한다.
참가 대학: 11개 대학
우승: 숙명여자대
준우승: 계명대
제3위: 부산외대, 가톨릭대

한국 최대규모, 최고봉의 일본어 관련 대회

대회출장 학교 수 26개교

총 80팀 **320명** 출장
(※예비 대회~제6회 대회까지의 총계)



사진 : 제6회대회 전국배 결승전의 모습

대회 참가자의 목소리

<대회 출장자의 목소리>

- ✓평소의 대학생활동에서는 체험할 수 없었다. ✓여러 학교의 선생님, 학생들과의 교류의 장소.
- ✓팀원과의 신뢰 관계를 높일 수 있었다. ✓자신에게 부족한 점이나 반성 점을 찾을 기회.
- ✓팀워크, 논리적 사고력, 일본어의 스피치에 대한 자신감을 얻을 수 있었다. ✓승부와 관계없이 보람이 있는 대회.
- ✓포기하지 않고 끈질기게 문제를 해결하는 과정을 통해서 사회에 나가는 훈련이 되어 매우 만족 했다.
- ✓논리적 사고력, 멤버와 의견을 서로 내놓으면서 서로서로 돕는 협동심, 벽에 부딪혀도 포기하지 않는 끈기를 몸으로 배울 수 있다.

<관계자의 목소리>

- ✓외국어를 구사해 자신의 의견이나 생각을 표현하고 있는 같은 또래 한국 사람들의 모습에 대단히 감명 받았다.
- ✓디베이트를 경험한 적이 없는 학생임에도 몇 개월간의 연습으로 통해서 당당하고 논리적으로 이야기하고 있는 모습이 훌륭하다.
- ✓학생들의 희비가 엇갈린 표정에 그들의 뜨거운 열정을 느꼈다. ✓일본어 능력의 향상, 사회문제해결의 관심을 가지는 등 여러 가지 측면으로 성장 할 수 있고, 장래에 글로벌인재로 활약할 수 있는 좋은 기회이다.

YouTube

대회 공식 시합 동영상. 각 대회의
준결승·결승전을 볼 수 있습니다.
<https://goo.gl/fzQh0k>

★★★우승학교 인터뷰★★★

- 제1회 대회 <https://goo.gl/ZNCuh5>
- 제2회 대회 <https://goo.gl/WAMtgG>
- 제3회 대회 <https://goo.gl/95IIAC>
- 제4회 대회 <https://goo.gl/4Su8oj>
- 제5회 대회 <https://goo.gl/2NFMYO>
- 제6회 대회 <https://goo.gl/F4eaSq>

★★★하이라이트&참가자 인터뷰★★★

- 제3회 대회 <https://goo.gl/c9iMQN>
- 제4회 대회 <https://goo.gl/UrgAi3>
- 제5회 대회 <https://goo.gl/2w9GOM>
- 제6회 대회 <https://goo.gl/wdEoLk>

※ 대회 홈페이지에서 결승전 대본, 규정, 참고 도서
사이트, 논제 등, 다양한 정보를 제공함.

Q&A

※ 관심 있으신 분은 연락 주세요. 운영 위원회가 확실히 지원합니다!

Q : 디베이트 방식을 배우기 위해서는?

A : 교류회, 워크숍 등을 개최하고 있습니다.출장과 원격강의도 가능합니다.

Q : 대회참가에 필요한 일본어 수준은?

A : N2 이상이 바람직합니다. 다양한
역할이 있으므로, 역할에 따라서 N3

수준도 가능합니다.

Q : 팀의 인원수가 4명이 아니면?

A : 기본적으로는 한 팀당 4명이
규정이지만, 사정에 따라서 3명도
가능합니다.

Q : 일본어학부가 아나 라도 참가할 수

있습니까?

A : 전공은 상관없습니다.

Q : 참가 조건에 일본 체류경력은?

A : 4명 중 1명은 5년 미만, 3명은 1년
미만이 조건입니다.



就活は
ディベートで
差をつける!!
君の力を証明
するチャンス!!



韓国大学生日本語ディベート大会
運営委員会

E-Mail : nihongodebate@gmail.com
Facebook : www.facebook.com/KoreaJapanDebate
Homepage : <http://nihongodebate.wix.com/korea>